

A TENGERPART

POLITIKAI NAPILAP

Megjelenik naponta a délutáni órákban.

Szerkesztőség és kiadóhivatal (telefon sz. 229)
Fiume, Gradinata del Sasso Bianco 3., I. em.

Nyomda telefonszáma (lapzárta előtt) 12.

Felelős szerkesztő:

MURAI JENŐ.

ELŐFIZETÉSI ÁR HELYBEN ÉS VIDÉKEN:

Egész évre... 24 kor. — Negyed évre... 6 kor.

Fél évre... 12 kor. — Egy óra... 2 kor.

EGYES SZÁM ÁRA FIUMÉBAN 6 FILLÉR:

Hivatalos hirdetések 6 hasábos petít sorja 60 fl.

Az állami segélyezés új szabályai.

Az 1915. évi 15. tc. és az ennek alapján kibocsátott 70.000 számú pénzügyminiszteri rendelet új szabályokat léptetett életbe az állami segélyezés terén.

A rendelet szövegezése, különösen a korábbi rendeletekre történt hivatkozások már eddig is több félreértésre adtak alkalmat úgy az igényjogosultak, mint a hatóságok részéről.

Igen fontos tehát annak a kérdésnek a tisztázása, hogy egyrészt a rokkantak és családjuk, másrészt az elesettek, elhaltak és eltűntek családjai mily összegű állami segélyre tarthatnak igényt.

A rokkantak tekintetében a helyzet 1915. évi augusztus hó 1. napjáig az volt, hogy ezek, illetőleg családjaik ideiglenesen kapták a rendes állami segélyt, illetőleg annak azt a részét, amely a rokkantsági nyugdíj beszámítása után fennmaradt. Az 1914 évi 45. tc. 9. §-a értelmében, ugyancsak az 1914 évi 100.000 számú utasítás 18. §-sa szerint ugyanazon félhavi fizetési időszak végével, amelyben a rokkant tartózkodási helyére visszaérkezett, a rendes állami segélyezést be kellett volna szüntetni. A magyar kir. honvédelmi miniszternek 1915 évi 25.900 számú körrendelete felhatalmazta azonban a járási főszolgabírákat, polgármestereket, hogy olyan esetekben, amikor a rokkantként hazatért katonának rokkantsága oly mérvű, hogy családját keresetével eltartani nem tudja, és ha a viszonyok egyébként is olyanok, hogy a családnak megélhetése nincsen biztosítva, a család részére megállapított segélyt vagy annak egy részét folytatódóan fizetethessék.

Az 1915 évi törvényeikk 7. §-a, illetőleg a 70.000/1915 számú pénzügyminiszteri rendelet 37. §-a értelmében az ezen honvédelmi miniszteri körrendelet alapján tovább fizetett segélyeket 1915 évi július hó 31. napjától kezdve beszüntették.

1915 évi augusztus hó 1. napjától kezdve a rokkant és családja a rendes állami segély helyett (rendes napi segély és napi lakásilleték) „ideiglenes évi segély”-t kap. A rokkantnak jár rokkantsági nyugdíj címén havonként 6 korona, ideiglenes évi segély címén, ha bármilyen munkára képtelen, havi 15 korona, törvényes felesége után havi 5 korona, összesen 26 korona.

A felmerülő beigazolt szükséghez képest és amennyiben ez a rokkant eddigi életmódjának megfelelő megélhetése biztosítása érdekében szükséges, nagyobb összegű állami segély is engedélyezhető a teljesen munkaképtelen rokkantnak, olyképen, hogy a rokkant összjövedelme havi 50 koronát elérjen. (1915 évi 15. tc. 7. §.)

Az elesett, eltűnt vagy meghalt katonának családjának a helyzete akövetkező:

Az 1882. évi 11. tc. 7-ik §-a továbbá az 1914 évi 100.000 sz. Utasítás 19. §-a szerint, ha a bevonult elesik, eltűnik vagy a tényleges katonai szolgálatban kapott sérülés, illetőleg a tényleges katonai szolgálat okozta betegség folytán meghal, a család részére

megállapított segély a bevonult halálának, illetőleg eltűnésének napjától számított hat hónapon át még jár. Ha az állandó katonai ellátásnak egy napra eső része kevesebb, mint a család részére megállapított segélyek egy napi összege, az állandó katonai ellátás utalványozásának napjától az említett 6 hónapnak még hátra levő részére a két összeg közötti különbözet is jár. A m. kir. honvédelmi miniszter 1915 évi 45.500 számú körrendeletében elrendelte, hogy ezt a segélyt, illetőleg akülönbözetet tovább is fizethessék, nemcsak a már említett 6 hónapon keresztül.

Az 1915 évi 15. tc. és az 1915. évi 70.000 számú pénzügyminiszteri rendelet azt a változást idézték elő, hogy ezeket a most említett honvédelmi miniszteri körrendelet értelmében tovább fizetett segélyeket 1915

évi július hó végével be kellett szüntetni. Jól megjegyzendő azonban — és a félreértésekre ez adta a legtöbb okot! — hogy az 1915 évi 15. tc. 7. §-át és az 1914 évi 100.000 számú Utasítás 19. §-át nem helyezték hatályon kívül, az 1915. évi 15. tc. és az 1915 évi 70.000 számú pénzügyminiszteri rendelet csak a hat hónapon túl fizetett segélyekre vonatkoznak, tehát a családok a segélyt az elhalt, elesett vagy eltűnt katonán az elhalálozás, illetve eltűnés napjától számított félhavi fizetési időszak végétől még hat hónapon át feltétlenül követelhetik.

Megjegyzendő még, hogy az „ideiglenes évi segély” is csak ideiglenes és a törvényhozás a katonai ellátási tételek emelésével a háború után gondoskodni fog róla, hogy a rokkantak, az özvegyek és árvák szükségét ne szenvedjenek.

Ossowiec várát a németek megszállták.

Erdélyi ezredeink dicsérete. - Az oroszok kétségbeesett ellenállása Brest-Litowszk körül. - Negyven hajóból álló ellenséges hajóhad Seebrügge előtt.

Orosz harctér.

VEZÉRKARUNK JELENTÉSE.

BUDAPEST, aug. 24. (Havataios.) A Pulva alsó folyásától és a Rjasnotól észak felé vezető vasutvonaltól keletre rendkívül heves harcok folytak. Az ellenség minden talpalattnyi földet a legszívósabban védelmez, de az egész harcvonal mentén számos helyen visszavetettük és foglyokat ejtettünk. Különösen keményen harcoltak kipróbált erdélyrész ezredeink a Rjasnotól északra fekvő Gole és Suhodol falvaknál. A 64. számú gyalogezred egy orosz gránátosok által védelmezett sánc elfoglalása alkalmával a hét tisztből és 900 főnyi legénységből álló védőcsapatot elfogta és hét gépfegyvert zsákmányolt. Brest-Litowszk előtt semmi újság. Wlodawától keletre német csapatok a tavak övéen túl nyomultak előre. Wladimir Wolinskij körül biztosító csapatainkat Turyszkig és a Lubomltól keletre fekvő területig toltuk előre. Az oroszokat visszautítottuk. Keletgaliciában esend volt.

Höfer altábornagy.

NÉMET HIVATALOS JELENTÉS.

lás jelenti: Keleti hadszíntér. Hindenburg tábornagy hadserege: Elehorn vezérezredes csapatai Kownotól keletre és délre további előnyomulásban

vannak. A Bobr mentén megszállottuk az oroszok által kiürített Ossowitz várát. Tykocintól északra és délre sikeres harcok voltak. Tykocint elfoglaltuk és hét géppuskát zsákmányoltunk. Bjelostocktól északra az oroszoknak kétségbeesett ellentámadásról meggyőződtek, miközben az ellenség igen jelentékeny veszteségeket szenvedett. E várostól délre előbbrehaladtunk. Lipótbajor herceg tábornagy hadserege: A hadsereget szívos harcok közepette átlépte a Kleszele-Racna-vonalat és továbbra a kedvező körülmények közt támad. 3050 oroszot elfogtunk és 16 géppuskát zsákmányoltunk. Mackensen tábornagy hadserege: A Pulva-szakaszon való átkelést Racna és a Bug torkolata közötti arcvonalon heves ellenállás után kikényszerítettük. A Pulva-szakasz felett a Bugon át való támadás tovább halad. Brest-Litowszk előtt a helyzet változatlan. A Switjac mindkét oldalán Pisanál (Wlodawától keletre) az ellenséget tegnap megvertük és északkelet felé visszavetettük.

A legfőbb hadvezetőség.

ELŐREHALADÁSUNK BREST-LITOWSZKNÁL.

BUDAPEST, aug. 24. A sajtóhadiszállásról jelentik: Brest-Litowszknál minden állást kétségbeesetten védnek az oroszok.

Nem utóvédharcok folynak, hanem mindkét oldalon nagy energiájú, kemény közelharcok, amelyek minden terepszakaszért megújult hevességgel megisméltődnek. A szövetségesek az elmúlt napon előrehaladást tettek.

PÉTERVÁRT KIÜRITIK.

BERLIN, aug. 24. A Lokalanzeiger szerint a Daily Mail a következőket jelenti: Pétervár kiürítésének lehetőségét nyíltan tárgyalják.

OROSZORSZÁG PÉNZÜGYI ÖSSZEOMLÁS ELŐTT.

BERLIN, aug. 24. A дума pénzügyi bizottságában előtárták, hogy Oroszország gazdasági összeomlás előtt áll. Kokovcev előadta, hogy 580 millió rubeles deficit van. Felmerült az összes aranykészletek rekvirálásának terve.

MENEKÜLŐ OROSZOK.

LONDON, aug. 24. A Daily Chronicle jelenti, hogy a németek előnyomulása következtében a nyugati orosz tartományok lakossága nagy tömegekben menekül az ország belsejébe. A zsidók szabadon mozoghatnak.

A NÉMET BIRODALMI BANK VARSÓBAN.

BERLIN, aug. 24. A német birodalmi bank Varsóban fiókot létesít.

Olasz harctér.

VEZÉRKARUNK JELENTÉSE.

BUDAPEST, aug. 24. (Hivatalos.) Csapataink tegnap az olaszoknak a doberdoi fensík ellen intézett több rendbeli támadását verték vissza. Helyenként kézi tusáig fejlődött a harc. Sok esetben az ellenség megkísérli, hogy módszeres támadással közelítse meg védelmi vonalainkat. A tolmeini hídfő délután tüzérségi gyorstűz alatt állott. Ezt követően az ellenséges gyalogság késő éjszakáig eredménytelenül támadott. A többi harcvezetésen nincs lényeges esemény. A tirolai erődítményeink ellen irányított nehéz tüzérségi tűz időnként csökkent.

Egykori szövetségesünk hadüzenete óta éppen ma telt el egy negyedév. Az olasz hadsereg, számtalan támadásaival szemben sehol sem ért célt, ellenben óriási veszteségeket szenvedett. Csapataink változatlanul állanak helyt a határon, vagy a határ közelében levő hadállásaikban.

Höfer altábornagy.

AZ OLASZOK A DARDANELLÁKNÁL ÉS A NYUGATI HARCTEREN.

SCHEWENINGEN, aug. 24. A francia kamarában Viviani közléseket fog tennt Olaszországnak a Dardanellák ostromában és a nyugati harctér harcaiban való részvételéről.

Francia-belga harctér.

NÉMET HIVATALOS JELENTÉS.

BERLIN, aug. 24. A nagy főhadiszállás jelenti: Ma reggel Seebrügge előtt mintegy negyven hajóból álló ellenséges hajóhad jelent meg, amely miután parti tüzérségünk tüzelt rája, nyugati irányban ismét eltávozott. — A Vozegekben Münstertől északra, a Lingenkopf—Schratzmaenle—Barenkopfi vonalon új harcok vannak folyamatban. Az erős támadások tegnap este részben állásainkig hatoltak előre. A Lingenkopfon ellen-

támadásokkal ismét visszavertük az ellenséget. A Schratzmaenle és Barenkopfon heves közelharcok egyes árokrezek körül egész éjen át tartanak. Mintegy harminc alpesi vadászt foglyul ejtettünk. Wavrinnál (Lilletől délnyugatra) lelőttünk egy angol repülőgépet.

A legfőbb hadvezetőség.

Törökország háborúja.

A TÖRÖK FŐHADISZÁLLÁS JELENTÉSE.

KONSTANTINAPOLY, aug. 24. A Dardanella-fronton szárazföldi és hajótüzérségi heves tüzelés után az ellenség huszonnegyedikén több mint egy hadosztályal támadást intézett ellenünk. Anafarda környékén a támadást teljesen visszavertük és óriási veszteségeket okoztunk az ellenségnek. Az augusztus 10-én és 17-én és 20-án lefolyt harcokban több mint 400 puskát zsákmányoltunk ugyanannyi szuronnal, továbbá egy láda bombát és rengeteg hadianyagot. Az ariburnui szakaszon az ellenség huszonnegyedikén délután előretörést kísérelt meg, amely azonban tüzérségi tüzelésünkben összeomlott. Sedil Bahrnál semmi jelentős esemény nem történt. A többi fronton nincsen változás.

«0»

FRENCH ÉS KITCHENER VISZÁLYA

NEWYORK, aug. 24. A Times jelentése szerint French és Kitchener között a viszály kiélesedett. French távozni fog.

NÉMET TENGERÉSZETI JELENTÉS.

BERLIN, aug. 24. E hó 16-án egy német tengeralattjáró a Finn-öböl bejáratánál torpedólovással elsüllyesztett egy orosz segélyhajót. — Seebrüggenél huszonharmadikára virradóra két ellenséges torpedóuzó megtámadott és vitéz ellenállás után elsüllyesztett egy német előőrsi naszádot.

Behncke.

A BALKÁNI TANYÉROZÁS.

BÉCS, aug. 24. A Neue Freie Presseben Andrassy gróf rámutat arra, mily szégyenletes dolog az ántántra a balkáni államcskakat körülfényozni. Ez a gyöngeségnek a jele. Mi a balkáni államoktól egyebet nem kívánunk jóakaratu semlegesség-nél.

H I R E K.

— A polgármester megerősítése. Wickenburg István gróf kormányzó a f. hó 21-iki polgármesterválasztás eredményét már a választást követő napon felterjesztette a kormány utján a kabinetirodához, ahonnan az elintézés előreláthatólag hamarosan le fog jönni.

— Uj hajóskapitány. A fiumei tengerészeti hatóság kinevezte Pavic Ödön sorhajóhadnagyot hosszujáratu kereskedelmi tengerészeti kapitánynya.

— A népkerti ünnepély eredménye. Az augusztus 15-iki ünnepélynek tegnapi számunkban kimutatott 15.512 kor. 32 fillérvnyi tiszta jövedelme újabb adomány révén 100 koronával gyarapodott. A végösszegeből Wickenburg Istvánné grófnő intézkedésére 3000 korona összegü szeretetadományt vásárolnak a József főherceg parancsnoksága alatt küzdő katonáknak, 12.612 kor. 32 fillért pedig a fiumei rokkant katonák alap-

jának gyarapítására a vörös kereszt helybeli fiókjának adnak át.

— Mulatnak az internáltak. Hogy az angol, francia és orosz barbarizmussal szemben milyen jó dolguk van nálunk az internáltaknak, annak legklasszikusabb bizonyítéka az a néhány tollal írt és humoros rajzokkal diszitett ujságlap, mely ma kezünkbe került. Két különféle ujságról is van szó. Mind a kettő Tápió-Sülyön jelenik meg olasz nyelven. Az egyiknek címe: L'Internato (az internált), a másiké I] Merlo (a rigó). Az utóbbinak szépen rajzolt lapfeje mellett egy rigófej is látható. A L'Internato, mely körülbelül az Il Popolo nagyságában sűrűn teleirt két oldalban minden esütörtökön és vasárnapon jelenik meg, számonként 1 kor. 50 fillérbe kerül (nem is sok egy írott lapért), pusztá elolvasása pedig tíz fillérbe kerül. Az Il Merlo valamivel kisebb és hetenként egyszer jelenik meg. A politikát érthető okokból gondosan kerülük, de annál több a humoros hír és rajz bennük, sőt hirdetés-rovata is van mindkét lapnak. A két ujság természetesen már polemizál is egymással — hogy is lehetne ez másképp; így például a L'Internato ezt írja augusztus 12-iki számában: „Az Il Merlo ama állítása, hogy július 24-én tartott hangversenyünk nem volt kellőképpen hirdelve, nem felel meg a valóságnak. A hangverseny műsorát igenis közzétettük a L'Internato-ban és plakatiroztuk a 2. számú barakk bejárója mellett“. Ime, ilyen jó dolguk van nálunk az internáltaknak.

— A vasárnapi uszóverseny műsora. Megirtuk már, hogy a Fiumei Torna Kör a Quarnero-fürdőben gyermekszépségversenyyel, hangversenyyel és lottójátékkal egybekötött uszóversenyt rendez. Az uszóverseny programja a következő: 1. Gyermekverseny: gyorsuszás 50 m. 2. Gyermekverseny: melluszás 50 m. 3. Gyorsuszás 50 m. 4. Melluszás 50 m. 5. Gyorsuszás, főverseny 100 m. 6. Melluszás, főverseny 100 m. 7. Gyorsuszás 400 m. 8. Oldaluzás 50 m. 9. Hölgyverseny 50 m. 10. Vegyes staféta 4×50 m. 11. Müngrás. 12. Buváruszás. 13. Hátuszás 50 m. Sprintstaféta 4×50 m.

— Háromezer korona jótékony célra. Az elhunyt Seemann Antal dr. családja nevében Weber Faustin 3000 koronát adott át Fiume város tanácsának azzal a kéréssel, hogy azt következőképpen osszák fel: Gyermekvédő Egyesület 600 kor., Koldulás Elleni Egyesület 200 kor., Asilo Infantile 600 kor., a háboruban elesettek özvegyei és árva részére 700 kor., Jézus Szent Szívének Egyesülete 600 kor., Fiume szegényei részére 300 kor.

— A gyapotkészletek bejelentése. A városi tanács-falragaszokon közzéteszi a gyapotkészletek bejelentésének kötelezett-ségéről szóló kormányrendeletet.

— Mencer Dóri halálához. Tegnapi számunkban említettük, hogy a hősi halált halt Mencer Dóri Adria-főtisztviselő, szolg. kiv. főhadnagy emlékére barátai az orosz-dulta Kárpátok valamely falujában egy házat akarnak felépíteni. Hogy az eszme mennyire visszhangra talált, mutatja az, hogy 24 óra alatt nem kevesebb, mint 515 koronát juttattak e célra. A Tengerpart szerkesztőségéhez. Bizonyítéka ez annak a páratlan szeretetnek, melyet Mencer Dóri iránt szívében érzett mindenki, aki közel állt hozzá. Egy barátja egy Pro Patria-megemlékezést küld be hozzánk közlés vé-

gett s a kérésnek természetesen szívesen tesszünk eleget. Egy másik barátja, Sugár József, az Atlantica tengerhajózási társaság fiókfőnöke a következő sorok kíséretében küld be hozzánk 25 koronát: „Szíveskedjék az ide mellékelt összeget Menezser Dóri, a kedves és jó fiú és barát emlékére építendő kárpáti ház alapjához juttatni.”

Mint hogy az adományok minden bizonynyal felül fogják mulni az egy házhoz szükséges 600 koronát, a többletet Wickenburg István gróf kormányzó útján a kormányzóság tanügyi osztályához fogjuk juttatni, hogy annak kamataiból a magyar nyelvben legjobb előmenetelt tett nem magyar anyanyelvű gyermekek hazafias tárgyu magyar ajándékkönyveket kapjanak. Az alapot azután minden jótékonyági alkalommal gyarapítani fogjuk. Ez az elhunyt intencióinak is legjobban felel meg.

A mai adományok a következők:

Murai Jenő 50 kor., Sugár József 25 kor., továbbá egyenként 20 koronával: Dr. Eisler Fülöp, Agoston Gábor, Firnberg S. mérnök, Kéri Rezső, Kemény Manó, Nagy Pál, Kornis Henrik, Sohr Benő, Pauk Ödön, Friedmann Lajos, Friedmann Ferenc, Lénárd Sándor, Schmiedeg Jenő, Klein Ignác, Dessewffy András, Ponger Izsó, Bónis Ernő, Weiss Salamon, Farkas József, Vadas Lajos, Maga főhadnagy és N. N., összesen 515 korona. További hozzájárulásokat a hazafias cél érdekében is készséggel elfogadunk.

— **Adomány a Vörös Keresztnek.** A magyar szent korona országainak Vörös Kereszt Egylete fiúmei választmányához a legutóbbi kimutatás óta következő adomány folyt be: Minach Hugó Susanj Jenő emlékére 20 K. Fogadja a nemes szívű adakozó ez uton is a választmány hálás köszönetét.

— **Iskolai hirdetés.** A helybeli m. kir. állami főgymnáziumban a pótló és javító vizsgálatok f. é. augusztus 30-án és 31-én d. u. 3 órától kezdve tartatnak, még pedig 30-án az I. II. III. — 31-én a IV. V. VI. VII. és VIII. osztálybeliek vizsgáznak. A javító vizsgálaton a bizonyítványt be kell mutatni. Az új tanév szeptember 1-én kezdődik. A tanulók felvétele szeptember három első napján történik. A beiratkozás alkalmával minden tanuló bizonyítványával tartozik igazolni végzett tanulmányait. Az első ízben jelentkező tanuló születési bizonyítványt is tartozik felmutatni, (állami anyakönyvi kivonat) továbbá orvosi bizonyítványt arról, hogy mikor volt utolsószer beoltva és mily eredménnyel. Minden tanuló beiratáskor fizet 10 koronát felvételi díjat; ezenkívül még 2 koronát az évi értesítőre, egy koronát a kirándulási alap javára, egy koronát az ifjúsági könyvtára és egy koronát a fiúmei diákasztal javára. Ezen díjak alól senki fel nem menthető.

— **Fiúmei áru és hajóforgalma május havában.** Az 1915. évi május havi behozatal körülbelül egytizedét, a kivitel pedig mintegy kilencedrészét tette az 1914. évi május havi behozatalnak, illetve kivitelnek. A behozatalban ezuttal is a borkak és a szénnek volt a legnagyobb szerepe, a kivitelben a kukorica, burgonya és a szén foglalták el az első helyeket.

— **A gombapiacról.** Ma negyvenegy környékbéli parasztasszony hozott Fiuméba gombát. Összesen 519 kg. gomba volt a halcsarnok melletti piacon és ebből 312 kilót mint romlottat és mérgezet el kellett dobn. A gomba ára most 80 fillér. A vásárfelügyelői hivatal felhívja a közönséget, hogy ne

vásárojon lakásokba járó asszonyoktól, mert könnyen mérges gombát vehet. A halcsarnoknál lévő gombát Springhet vásárfelügyelő tüzetesen és lelkiismeretesen megvizsgálja, tehát abból nyugodtan lehet vásárolni. A közönséget ismeretlen gombafajok ne riasszák el, mert minden szári gombát, amely elárúsításra került, megvizsgált a vásárfelügyelő, tehát az m e n d e h e t ő.

— **Külkereskedelmi forgalmunk májusban.** Külkereskedelmi forgalmunk az 1915. év május havában ugy a behozatalnál, mint a kivitelnél esőkkenést mutat. Behozatunk ugyanis az 1915. év május havában 3.9 millió métermázsza árut 117 millió korona értékben, kivittünk 2.2 millió métermázsát 93.4 millió korona értékben, míg április havában 123 millió korona értékű behozatal és 105 millió korona értékű kivitel volt kimutatva. Az előző évhez képest a számok természetesen ezuttal is igen alacsonyak. Az 1915. január-május hónapok főeredményeit az előző év megfelelő időszakával összehasonlítva, akövetkező képet nyerjük:

	Behozatal	Kivitel	(-) vagy kiviteli	(+) többlet
1914 január-május	865.6	725.3	—	140.3
1915 január-május	564.9	564.5	—	0.3

Ausztriával való forgalmunkat külön vizsgálva, azt látjuk, hogy az előző év január-május hónapjaival szemben ausztriai behozatalunk értéke erősen visszaesett, kivitelünk értéke pedig szintén hanyatlott. Behozatalunk ugyanis Ausztriából az 1915. év első öt hónapjában 442.1 millió korona, kivittünk Ausztriába ugyanezen idő alatt 476.2 millió korona értékű árut. A behozatal visszaesése az 1914. év megfelelő időszakával szemben 162.7 millió korona, a kivitel hanyatlása pedig 48.9 millió korona. Külkereskedelmi forgalmunk mérlege az 1915. év első öt hónapjában 0.3 millió koronával volt passzív, míg Ausztriával szemben mérlegünk 34.1 millió koronával volt aktív. Ennek az adatnak amérlegelésénél azonban figyelembe kell vennünk azt, hogy az értékadatok kiszámításánál a legfontosabb kiviteli cikkeknek az aktuális, nagy árak vannak alapul véve, míg a behozatalnak majdnem minden áruja még az 1913. évre megállapított, most már teljesen idejét multá egységértékekkel van számbavéve.

Legujabb.

MACKENSEN SIKERE.

BUDAPEST, aug. 24. A sajtóhadiszárlásról jelentik: **Nagyjelentőségű Mackensennek a Bugtól keletre elért sikere, amely által Breszt-Litovszk hátát fenyegeti. Súlyos harcok színhelye lesz a Wlodawától keletre húzódó vidék. Itteni győzelmes előrenyomulásunk közeledik a breszt-litovszk-koveli vonalhoz és a Kiewbe vezető vasutvonalhoz, fenyegetve az oroszok nagyfontosságú elszállítási vonalát. Ha ezt elvesztik, visszavonulásuk zürzavarrá válik.**

OROSZ LOVASSÁG ROMÁN TERÜLETEN.

USERNOVIC, aug. 24. **Az orosz balszárnyon a román-bukovinai határ előtt az oroszok új erőket összpontosítanak. Legutóbb orosz lovasság román területre lovagolt, ahonnan elűzték.**

A MINISZTERELNÖK BÉCSBEN.

BÉCS, aug. 24. Tisza István gróf miniszterelnök ideérkezett.

SZERBIA ÉS AZ ANTÁNT.

SZOFIA, aug. 24. A szerb pártvezérek tegnap ragujevácba utaztak. Kifogásol-

ták Pasics engedékeny hangját az antánttal szemben, mire Pasics lemondással fenyegetődzött.

A VOLT FRANCIA KÜLÜGYMINISZTER A CÄRNAL.

LUGANO, aug. 24. Cruppi volt francia külügyminisztert a cär kihallgatáson fogadta.

A BELGA PARTOK BOMBÁZÁSA.

ROTTERDAM, aug. 24. A belga partok bombázásában huszonhárom hajó vett részt. A tenger felett tegnap öt repülőgép jelent meg.

NYILTTER*.)

Pro Patria!

MENCZER DÖRI HÖSI HALALÁHOZ.

Mint ifju jött ide hozzánk, s az első naptól kezdve megnyerte szerető modorával s főleg jó szívével valamennyiünk szeretetét és barátságát. Igazi somogyi magyar fiú volt, vig modorával minden bánatot el tudott felejtetni.

Időközben családi tüzhelyet alapított s odaadó áldott hitvesre talált, aki csak férjének s egyetlen gyermekének élt. Szegény Dóri barátunk! Házassága élete ragyogott a boldogságtól s bár házát a betegség ismételtén felkereste, mindazonáltal családjában a tavasz sugarai tündököltek állandóan.

Most pedig elhagyta bennünket szerett kedves barátunk, hogy soha vissza ne térj többlet hozzánk. Szívünk fáj, szemünk könnybe lábad, ha arra gondolunk, hogy **Teged** szerett barátunk többlet viszont nem látunk.

Már elmeneteledkor hangoztattad, hogy vissza nem jössz többlet oda, ahol oly szívesen voltál, pajtásaid közé, szerető hites társadtól ugy bucsuztál, mintha tudtad volna, hogy mi vár reád, s tényleg bekövetkezett az, amitől annyira féltünk!

A Balaton mellett sir egy szegény fiatal özvegy, gyermekével a karján, hiába vár Téged, Te nem jössz többlet vissza, nyugodtan alszod idegenben hōsi álmodat. Elete-det, szíved utolsó dobbanását odaadtad imádozt magyar hazáért.

Isten veled örökre kedves Dóri barátunk, nyugodj békében!

Ugy zokogunk, siratunk mindnyájan, barátaid, mintha szemünk fényét veszítettük volna el.

* E rovatban közlöttekért nem vállal felelősséget a szerkesztőség.

Kiadótulajdonos: „A Tengerpart” lapkiadóvállalat (Murai Jenő.)

Nyomatott: Zstovitch Elemér „Polinnia” nyomdájában.

SZOBÁK KIADÓK.

Két szépen berendezett szoba külön bejáráttal, jutányosan kiadó. Cim: Via Carducci 12 sz., II. em. balra. Telef. 11-89.

UJBÓL MEGNYILT A
BORSA vendéglő

Via delle Pile 2. (a Grande-kávéház épülete).

KITÜNŐ KONYHA. — JÓ BOROK.
KÖBANYAI POLGÁRI SÖR. —
ABONNENSEK FELVÉTELNEK.

Szíves pártfogást kér:

Konrád Zsófia.

Ajánlok olcsón szép

fűzőhagymát, fűzőbur-
gonyát, hegyi borokat

waggononkint. Sürgőncím: Grosz Jenő
Arad.

ALLÁST KERES

mérlegképes könyvelő

és ügyes utazó sok évi kereskedelmi gya-
korlattal és elsőrendű referenciákkal. Szí-
ves megkeresések A Tengerpart kiadóhiva-
talához kéretnek.

BUDAI

SZALLODA ÉS KÁVÉHAZ

FIUME, DEÁK-KORZO

50 szoba

Kitűnő kávéházi italok és ételek Bel- és küi
földi lapok.

Tulajdonos **BUDAI KAROLY**

**Előfizetéseket
és hirdetéseket**

felvesz

A TENGERPART
kiadóhivatala

GRADINATA DEL SASSO BIANCO 3. sz.
(Wurzer ház 1. emelet). - Telefon 229.



Tisztviselők, altisztek és mun-
kások havi 1 koronáért kapják

A Tengerpart-ot
házhoz szállítva.

Telefon 229. Postafiók 105.

ADAKOZZUNK

— a magyar Vörös-Kereszt Egyletnek! —

BONAVIA

elsőrangú szálloda és étterem
FIUME, Via Edm. de Amicis 4. sz.
(a város központjában).

Modern szobák vill. világítással. Hónapos szobák
is bérlelhetők.

Kitűnő magyar konyha. Előfizetések, valamint tel-
jes ellátás megegyezés szerint.

Szíves pártfogást kér **Paradaiser F. J.** tulajd.

JADRAN tengerifürdő

Autobusz minden 10 perc-
ben a susáki hidfőtől! ::

Vendéglő árnyas terrazon.
Legkellemesebb kirándulólhely!!

Özv. Szabados Rezsőné

a nyári hónapokra áthelyezte jönevű
abbáziai penzióját **Siófokra**, hol erre
a célra egy árnyas kerttel környezett
gyönyörű villát bérelt.

Cím: Szabados-penzió. Siófok. Velics-villa.

Catti György utóda

cs. és kir. udvari szállító

GYOGYSZERTÁRA

a városi torony mellett

Ajánlja magát minden orvosi rendelés a-
zonnali és exakt elkészítésére. Kapható min-
den gyógyszerészeti különlegesség, gyógyszerap-
panok, az összes ásványvizek, toalettcikkell
szépségesszerek stb. stb.



Tudja Ön már,
: hogy mi az :

ALGA?

Az ALGA egy kizárólag növényi nedvekből készülő gyógyszer, mely biz-
tos eredménnyel használható csúzfájdalmak, fejfájás, fogfájás, kellemetlen
szájszag, nátha, gége és mellhurutok, gyomorgyengeség, hányás, tenge-
ri betegség és ájulás ellen valamint használható a rossz levegőjű betegszobák
levegőjének tisztántartására és hármely szoba levegőjének illatosítására.

Kapható kizárólag! **Budak D.** gyógyszerertárában

VIALE DEAK — FIUME — VIALE DEAK

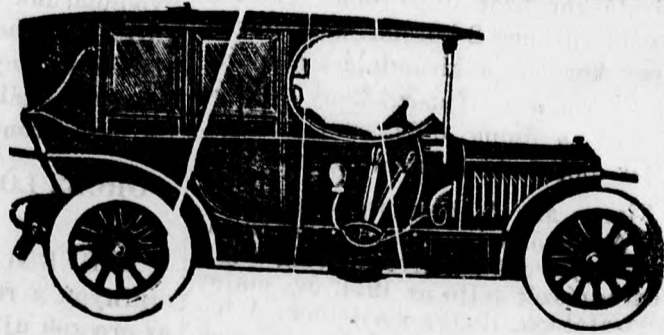
A Fiumei Kereskedelmi Bank Részvénytársaság

Adria Palota

takarékbetétek után

4³/₄ % kamatot fizet

A moratorium tartama alatt elhelye-
zett takarékbetétek nem esnek a mo-
ratorium korlátozásai a :-:



Blažek K, és Társa
autogarage és javító m...ly

Via Ciotta 5-7 - FIUME - telef. 858 és 16-73
Automobilok, motociklik, kerekpárok és minden
hazzávaló kellék eladása.